

CAROLINA DEL SUR

# GUÍA DE HURACANES

2022




VISITE  
[hurricane.sc](http://hurricane.sc)



# CONOZCA

## AVISOS Y ADVERTENCIAS...

Debido a que las actividades de preparación en el exterior se dificultan una vez que los vientos alcanzan fuerza de tormenta tropical, el Centro Nacional de Huracanes emite alertas y advertencias para áreas específicas de peligro.

	EMITIDO <b>48</b> HORAS ANTES DEL INICIO PREVISTO	EMITIDO <b>36</b> HORAS ANTES DEL INICIO PRONOSTICADO
	<b>AVISOS</b>	<b>ADVERTENCIAS</b>
<b>MAREJADA CICLÓNICA:</b>  <i>la posibilidad de inundaciones amenazantes a la vida debido a una creciente de mar que se desplaza de la costa hacia el interior</i>	ALERTA DE MAREJADA CICLÓNICA: <b>peligro es posible</b>	ADVERTENCIA DE DE MAREJADA CICLÓNICA: <b>peligro se espera</b>
<b>TORMENTA TROPICAL:</b>  <i>un sistema organizado de fuertes tormentas eléctricas con una circulación definida y vientos máximos sostenidos de 39-73 mph</i>	ALERTA DE TORMENTA TROPICAL: <b>condiciones son posibles</b>	ADVERTENCIA DE TORMENTA TROPICAL: <b>se esperan condiciones</b>
<b>HURACÁN:</b> <i>vientos que han alcanzado una velocidad constante de 74 mph o más y soplan en una gran espiral alrededor de un centro de relativa calma conocido como el "ojo"</i>	ALERTA DE HURACÁN: <b>condiciones son posibles</b>	ADVERTENCIA DE HURACÁN <b>se esperan condiciones</b>
<b>RIESGOS DE HURACÁN</b> Los huracanes y las tormentas tropicales no solo amenazan la costa de Carolina del Sur sino <b>TODAS las áreas de nuestro estado.</b> Es importante que <b>TODOS los habitantes</b> de Carolina del Sur se preparen para la temporada de huracanes.	<b>ACTÚE:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Prepare su hogar y repase su plan de evacuación por si se emite una Advertencia de Huracán o Tormenta Tropical.</li> <li>Escuche atentamente las instrucciones de las autoridades locales.</li> </ul>	<b>ACTÚE:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Termine los preparativos y desaloje inmediatamente el área amenazada si las autoridades locales así se lo ordenan.</li> <li>Identifique un lugar donde quedarse como, por ejemplo, con familiares o amigos, en un hotel o en un refugio.</li> </ul>



- LOS HURACANES y las tormentas tropicales a menudo producen lluvias torrenciales generalizadas de más de 6 pulgadas, que pueden provocar inundaciones mortales y destructivas. De hecho, las inundaciones son la principal amenaza de los ciclones tropicales para las personas que viven en el interior.
- LOS VIENTOS de un huracán pueden destruir edificios y casas prefabricadas. Los artículos al aire libre y los escombros pueden convertirse en proyectiles en vientos fuertes.
- LOS TORNADOS pueden acompañar huracanes y tormentas tropicales. El mayor número de tornados por un solo ciclón tropical se asociaron con el huracán Iván, que generó 120 tornados en 2004.

## ADVERTENCIA DE VIENTOS EXTREMOS

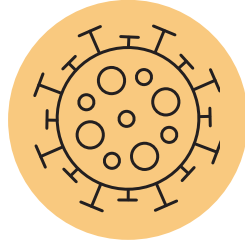
*Vientos extremos sostenidos de un huracán mayor (115 millas por hora o más), generalmente asociados con la pared del ojo, se espera que comiencen dentro de una hora.*

### ACTÚE:

- Busque refugio inmediatamente en la parte interior de un edificio fuertemente estructurado.

# COVID-19

Covid-19 es una enfermedad respiratoria contagiosa causada por un nuevo coronavirus. Las personas con Covid-19 han tenido síntomas que oscilan desde enfermedades leves hasta casos serios. **Vacúnese con la vacuna del Covid-19 para protegerse.**



Actualice sus planes de emergencia para reducir el riesgo de que usted contraiga Covid-19 durante una tormenta. Durante un huracán, primero busque refugiarse de la tormenta. Haga planes para quedarse en un lugar seguro si es probable que la tormenta le impacte a usted o su vivienda. Quédese con amistades o familia, o en un hotel que no esté en la trayectoria de la tormenta. Ya cuando esté en un lugar seguro, haga lo que pueda para prevenir el Covid-19. Agregue mascarillas, jabón y desinfectante de manos, y pañuelos descartables a su botiquín de primeros auxilios. Use una mascarilla y manténgase a por lo menos 6 pies de distancia de personas que no viven con usted.

El peligro de un huracán constituye una amenaza para la vida. Siga las direcciones de los oficiales encargados de emergencias y tome precauciones de salud contra el Covid-19.

# SCETV WEATHER

Habitantes de Carolina del Sur pueden usar un sistema de información de emergencia nuevo que lanzaron South Carolina ETV y Public Radio.

Llamado **SCETVwx**, este servicio de estilo basado en la narración se logra a través de una colaboración con WUFT y proporciona contenido sobre la intensificación de huracanes, tormentas tropicales, y otra información relacionada con el clima a los habitantes de Carolina del Sur y a visitantes a lo largo del estado.

Esta colaboración incrementa los vínculos existentes del SCETV y las agencias de emergencia estatales y aumenta los servicios meteorológicos del WUFT.

## ACTUALIZACIONES DE SEGUIMIENTO

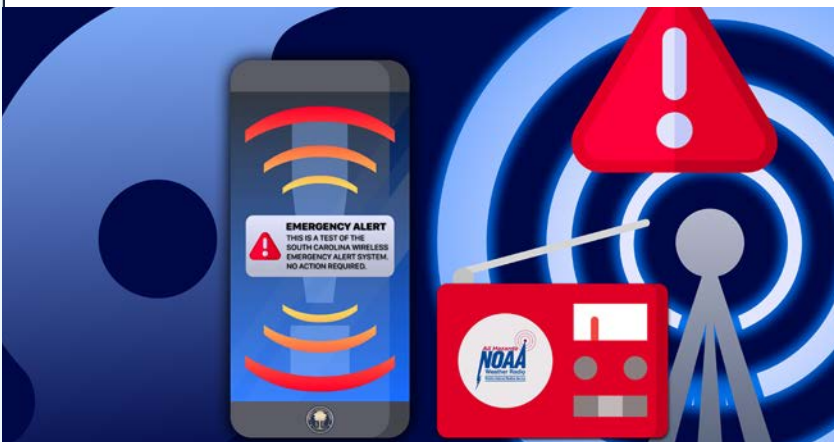
en línea: **SCETV.org/weather**  
redes  
sociales: **@SCETV**  
Twitter & Facebook **@SCPpublicRadio**  
**#SCETVwx**

# ALERTA DE EMERGENCIA

Cada persona debe tener diversas maneras de recibir alertas de emergencias, lo que está ocurriendo y qué hacer. Estas maneras incluyen Alertas de Emergencias Inalámbrico en sus dispositivos móviles, radios meteorológicas de la NOAA (Administración Nacional Oceánica y Atmosférica), y medios de comunicación locales. No se aferre a recibir información de emergencia por medio de un solo recurso.

Si usted desea otras clases de notificaciones de salud pública, inscribáse a las alertas de **Código ROJO**. Usted puede escoger que tipos de alertas desee recibir y que método, sea por teléfono, mensaje de texto o correo electrónico.

**Usted se puede registrar para recibir alertas gratis de Código Rojo mediante la página de red de SCEMD: [scemd.org](http://scemd.org)**



# IMPORTANTES CONTACTOS

División de Manejo de Emergencias de C. del S  
[scemd.org](http://scemd.org)

Sistema Telefónico de información Pública (PIPS)  
1-866-246-0133

- Se activa solo cuando necesario
- Intérpretes hispanos disponibles

Departamento de Seguridad Pública de C. del S.  
Red de Tráfico de Emergencia  
<https://scdps.sc.gov>

Centro Nacional de Huracanes  
[hurricanes.gov](http://hurricanes.gov)

El sitio oficial del estado de Carolina del Sur  
[sc.gov](http://sc.gov)

Departamento de Seguros de C. del S.  
[doi.sc.gov](http://doi.sc.gov) ▪ 803-737-6160 ▪ 803-768-3467

Cruz Roja Americana FEMA  
[fema.gov](http://fema.gov) ▪ [ready.gov](http://ready.gov)

Línea de atención SCDHEC  
1-855-472-3432

Ejército de Salvación de C. del S.  
[doingthemoostgood.org](http://doingthemoostgood.org) ▪ 704-522-4970

Departamento de Transportación de C. del S.  
[scdot.org](http://scdot.org) ▪ 855-GO-SCDOT ▪ 855-467-2368

# PREPÁRESE

**PROTÉJASE DEL VIENTO...** La escala Saffir-Simpson calcula el daño potencial a la propiedad a partir de la velocidad de los vientos sostenidos del huracán. Los huracanes que alcanzan la categoría 3 o más se consideran huracanes mayores debido a su potencial para causar muertes y daños significativos a la propiedad. Las tormentas de categoría 1 y 2 también son peligrosas y requieren medidas preventivas.



**NIVEL DE  
TORMENTA**



**DAÑO**



**VIENTOS**

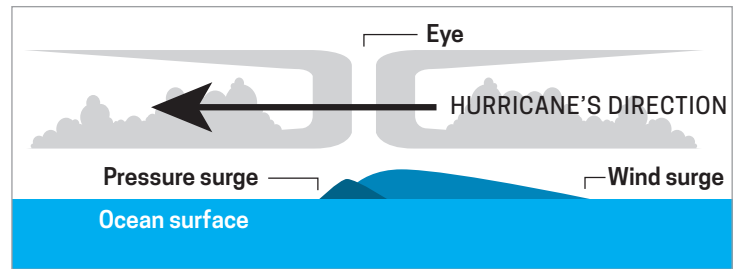


**CORTES DE  
ENERGÍA**

<b>CATEGORÍA</b> <b>1</b>	<b>MÍNIMO</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Algunos daños en techos, fachadas, canalones y árboles.</li> </ul>	<b>74-95</b> MPH	Los cortes pueden durar varios días.
<b>CATEGORÍA</b> <b>2</b>	<b>MODERADO</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Los vientos extremadamente peligrosos podrían causar daños importantes en casas y edificios.</li> <li>Los árboles poco arraigados serán cortados o arrancados de raíz.</li> </ul>	<b>96-110</b> MPH	Casi la pérdida total de energía que podría durar desde varios días hasta semanas.
<b>CATEGORÍA</b> <b>3</b>	<b>MODERADO</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Puede suceder daños devastadores.</li> <li>Los edificios pueden recibir daños con la pérdida de techo y paredes exteriores.</li> <li>Los árboles pueden partirse y ser desariagados.</li> </ul>	<b>111-129</b> MPH	La electricidad y el agua no estarán disponibles por varios días o semanas.
<b>CATEGORÍA</b> <b>4</b>	<b>EXTREMO</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Los edificios sostendrán danos severos.</li> <li>La mayoría del área será inhabitable por semanas o meses.</li> </ul>	<b>130-156</b> MPH	Las interrupciones del servicio pueden durar de semanas a meses.
<b>CATEGORÍA</b> <b>5</b>	<b>CATASTRÓFICO</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Una gran parte del área será destruida con pérdida de techo y de edificio.</li> <li>La mayoría del área será inhabitable por semanas o meses.</li> </ul>	<b>157+</b> MPH	Las interrupciones durarán de semanas a meses, posiblemente.

## ...Y ALÉJESE DEL AGUA.

Una marejada ciclónica es un domo de agua empujada hacia la costa por la fuerza de los vientos de la tormenta. Esta marejada se combina con la marea normal y crea la marea de tormenta, la que podría aumentar el nivel de agua promedio en 15 pies o más.



## CONSEJOS SOBRE ENERGIA ELECTRICA

- Si ve un cable de tendido eléctrico derribado, no lo toque. No toque las ramas de los árboles u otros objetos que estén en contacto con un cable del tendido eléctrico.
- No trate de conectar generadores al circuito eléctrico de la casa. Esto puede ser peligroso para usted, sus vecinos y los celadores de línea. Conecte los enseres directamente al generador.
- Si se va la luz mientras está cocinando, recuerde apagar la estufa y alejar los utensilios de cocina de la superficie de cocción y del horno.
- No abra refrigeradores o congeladores durante un apagón a menos que sea absolutamente necesario. Las aberturas repetidas hacen que el aire frío se escape y los alimentos se descongelan más rápido.
- Si percibe olor a gas, salga de su casa inmediatamente y llame a la empresa de energía.



### COMIENCE A PREPARARSE PARA UN APAGÓN AHORA.

VISITE [SCEMD.ORG](http://SCEMD.ORG) PARA OBTENER UNA LISTA DE TODAS LAS EMPRESAS DE ELECTRICIDAD QUE OPERAN EN CAROLINA DEL SUR Y SUS INFORMES SOBRE INTERRUPCIONES AL SERVICIO ELÉCTRICO. [MATION](http://MATION)

## NOMBRES DE HURACANES

**2022**

**Alex** *AL-leks*

**Bonnie** *BAH-nee*

**Colin** *KAH-lihn*

**Danielle** *dan-YELL*

**Earl** *URR-ull*

**Fiona** *fee-OH-nuh*

**Gaston** *ga-STAWN*

**Hermine** *her-MEEN*

**Ian** *EE-an*

**Julia** *JOO-lee-uh*

**Karl** *KAR-ull*

**Lisa** *LEE-suh*

**Martin** *MAR-tin*

**Nicole** *nih-KOHL*

**Owen** *OH-uhn*

**Paula** *PAHL-luh*

**Richard** *RIH-churd*

**Shary** *SHAHR-ee*

**Tobias** *toh-BEE-uss*

**Virginie** *vir-JIN-ee*

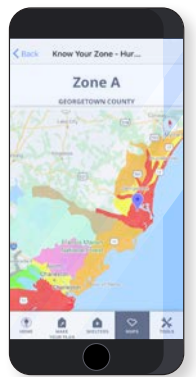
**Walter** *WALL-tur*

Si hay más de veintiún tormentas que ya tienen nombre en el Océano Atlántico durante la temporada de huracanes, tormentas adicionales tendrán nombres de una lista suplementaria.

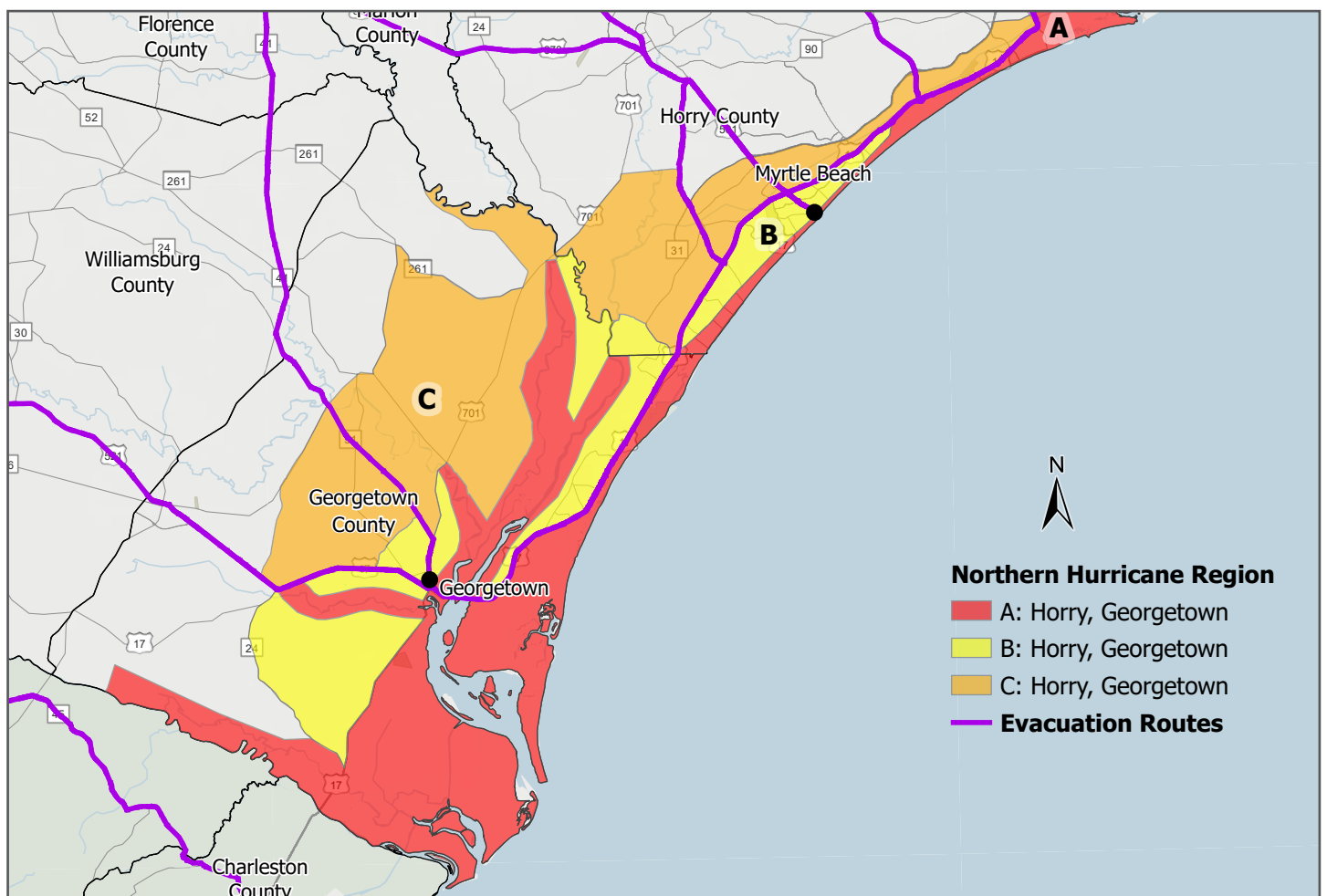
# CONOCE TU ZONA

## PLANIFICACIÓN ■ PREPARACIÓN ■ EVACUACIÓN

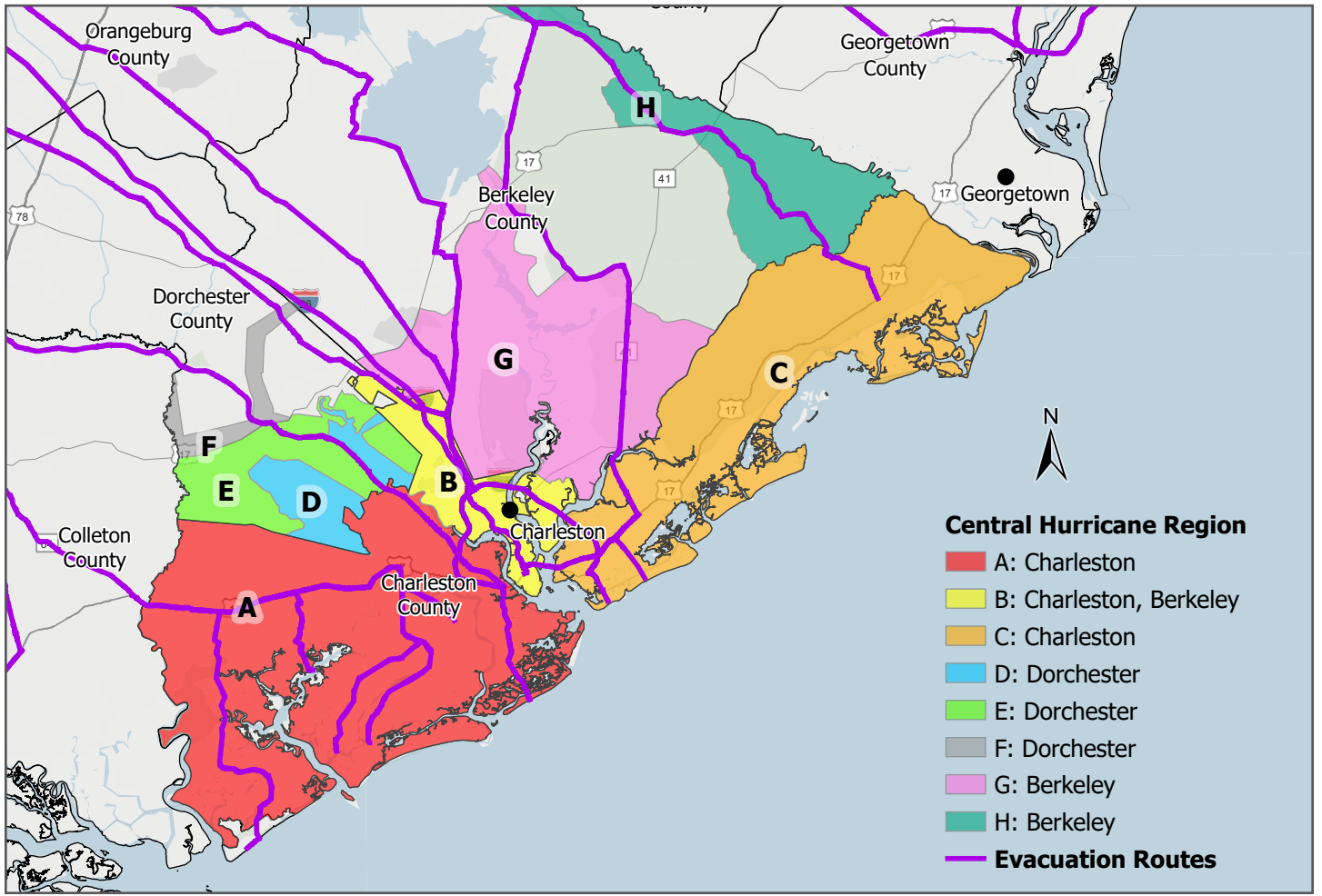
- Utilice estos mapas para identificar correctamente su zona de evacuación por huracanes.
- Incluya la información de su zona en el plan de evacuación antes de que el huracán toque tierra.
- Estos mapas de la costa de Carolina del Sur muestran las áreas más vulnerables a las marejadas ciclónicas.
- Las autoridades estatales y locales anunciarán las evacuaciones de acuerdo con las zonas designadas.
- Las condiciones reales de la tormenta pueden requerir cambios en las zonas de evacuación planicadas.
- Esté atento a los medios de comunicación locales para obtener instrucciones específicas de evacuación.
- Para obtener más información, visite la página Know Your Zone en [scemd.org](http://scemd.org)



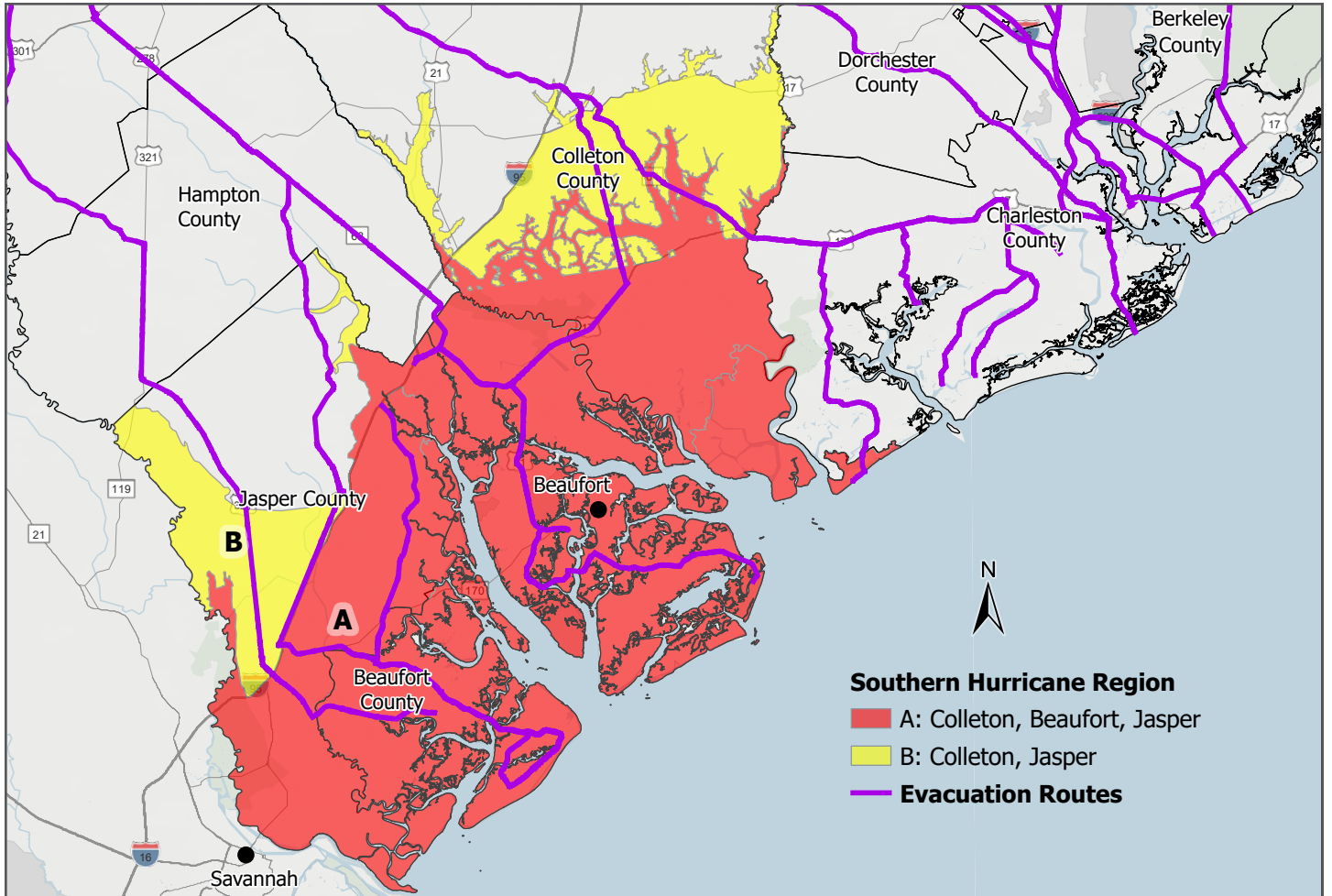
COSTA NORTE



# COSTA CENTRAL








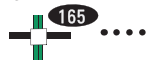




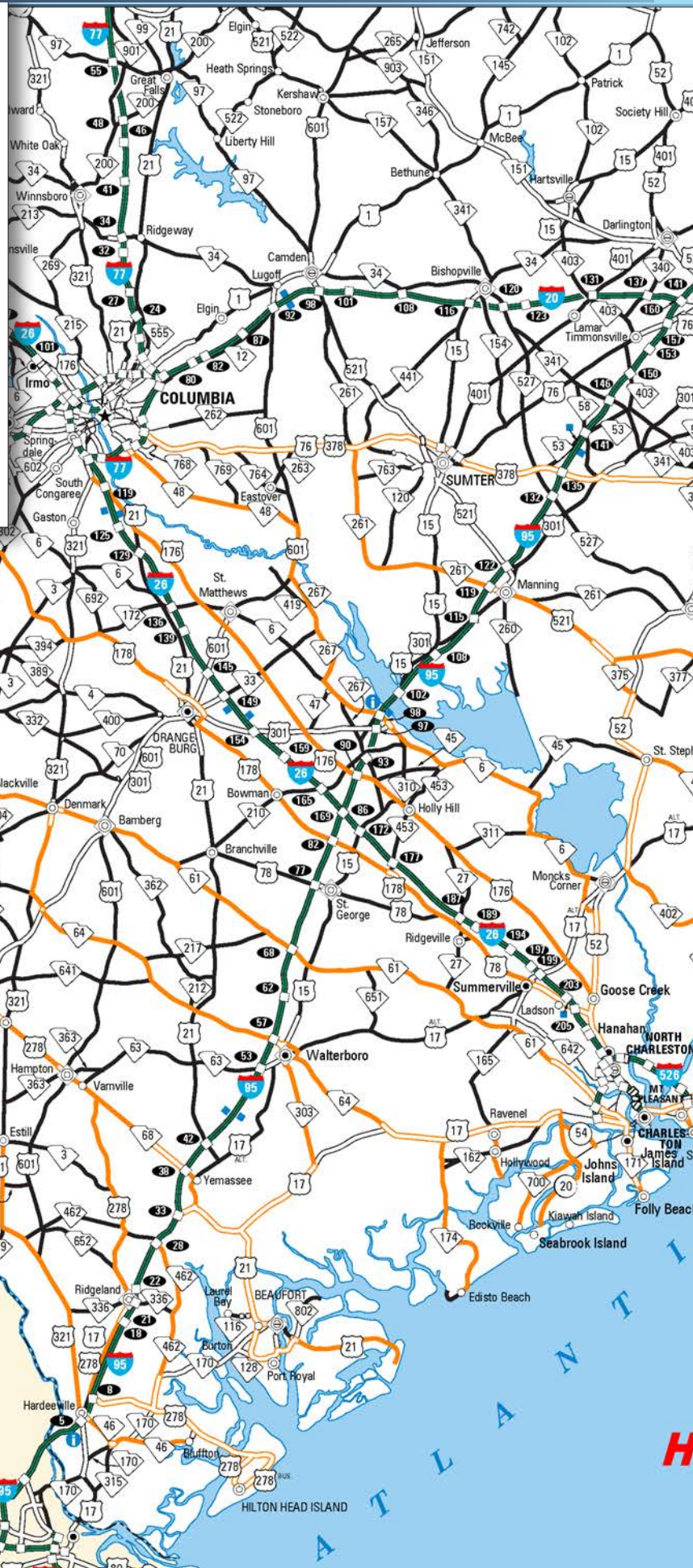
# COSTA SUR



# EVACUACIÓN

## LEYENDA

-  INTERESTATAL
-  U.S.
-  S.C.
-  SECUNDARIA
  
-  RUTAS INTERESTATALES
-  RUTAS DE EVACUACIÓN
-  OTRAS RUTAS
  
- SALIDA**
-  INTERCAMBIO COMPLETO
-  CENTRO DE BIENVENIDA
-  ÁREAS DE DESCANSO







# Hurricane Evacuation Routes



South Carolina Department of Transportation  
June 2021

# RUTAS DE EVACUACIÓN E INVERSIÓN DE CARRILES

## ÁREA DE CHARLESTON

### Edisto Island y Adams Run

- Los evacuados tomarán la **SC 174** a la **US 17**. Entonces tomarán la **US 17** sur a la **SC 64**. Esto les llevará a Walterboro y luego a Aiken y la **I-20**.

### Yonges Island, Meggett, Hollywood, y Ravenel

- Usarán la **SC 165** hasta la **US 17**, luego la **US 17** en dirección sur a la **SC 64** desde donde irán a Walterboro y luego a Aiken y la **I-20**.

### Johns Island, Kiawah Island, y Seabrook

- Usarán la **SC 700** hasta Main Road (**S-20**) y la **US 17**.
- Los evacuados entonces tomarán la **US 17** en dirección sur a la **SC 64**, desde donde irán a Walterboro y luego a Aiken y la **I-20**.

### James Island y Folly Beach

- Usarán la **SC 171** hasta llegar a la **US 17**.
- Los evacuados entonces viajarán en dirección sur en la **US 17** hasta la **I-526** hasta los carriles normales de la **I-26**.

### Awendaw y McClellanville

- Los evacuados tomarán la **SC 45** hacia la **US 52**, donde serán dirigidos a la derecha a la **US 52**, luego a la **SC 375**, la **US 521**, la **SC 261**, hasta la **US 378** hacia a Columbia.

### Ciudad de Charleston

- El lado oeste de la ciudad (West Ashley) utilizará la carretera **SC 61** hasta **US 78**, y continuara hacia Aiken.
- El centro de la ciudad usará los carriles normales de la **I-26**.

### North Charleston

- Los evacuados tomarán la **US 52** (Rivers Avenue) hacia la **US 78**, luego la **US 178** hasta Orangeburg y luego la **I-20**, o continuarán en la **US 52** hacia la **US 176**, o seguirán hacia el norte en la **US 52**.
- Los carriles de la derecha de la **US 52** en Goose Creek seguirán hacia Moncks Corner. En Moncks Corner, los evacuados serán dirigidos hacia la **SC 6**, la que los llevará hacia Columbia.
- Los carriles de la izquierda de la **US 52** en Goose Creek irán por la **US 176** hacia Columbia.
- Los evacuados que usen la **SC 642** irán hacia el oeste a Summerville y tomarán la **S-22** (Old Orangeburg Road) hacia la **US 78** en dirección oeste.

### East Cooper

- Los evacuados de la zona de Mount Pleasant tomarán la **I-526** o la **US 17** en dirección sur hacia la **I-26**.
- Los evacuados de Sullivan's Island usarán la **SC 703** hacia la **I-526** Business para acceder la **I-526** y llegar a la **I-26**.
- Los evacuados que usen los carriles izquierdos del conector Isle of Palms girarán a la izquierda en la **I-526** y luego en la **I-26**.
- Los evacuados en la **I-526** desde East Cooper serán dirigidos a los carriles normales hacia el oeste de **I-26**.

### Daniel Island

- Los evacuados usarán la **I-526** o la Clements Ferry Road según las condiciones permitan.

# RUTAS DE EVACUACIÓN E INVERSIÓN DE CARRILES

## ÁREA DE HILTON HEAD ISLAND Y BEAUFORT

### Hilton Head Island

- Los evacuados de Hilton Head Island utilizarán la William Hilton Parkway (**US 278 Business**) y la ruta de peaje Cross Island Parkway (**US 278**).
- Como estas dos vías confluyen, se formará un tercer carril mediante la inversión del flujo en el carril interior rumbo al este de la **US 278**. Este carril llevará el tráfico desde la autopista hasta el tramo de tres carriles que comienza en el tierra firme.
- LOS CARRILES SE ASIGNARÁN COMO SIGUE:**
  - El carril de la derecha de la **US 278** en dirección oeste saldrá a la **SC 170**, procederá a la **SC 462**, y luego será dirigido a la **I-95** en dirección norte en la salida 28 de la **I-95**.
  - El carril del centro de la **US 278** en dirección oeste se convertirá en el carril derecho en la **SC 170**, que será dirigido a la **I-95** en dirección norte en la salida 8.
  - El carril izquierdo de la **US 278** en dirección oeste al llegar a la **SC 170** continuará en la **US 278** a Hampton y finalmente a North Augusta.

### Beaufort

#### EVACUACIÓN DE DOS CARRILES:

Los evacuados usarán los dos carriles en dirección norte de la **US 21** hasta la **US 17**. Al llegar a la **US 17**, el carril derecho será dirigido hacia la **US 17** en dirección norte hasta la **SC 303** hacia Walterboro. El carril izquierdo será dirigido a la **US 17** en dirección sur, luego a la **US 17 Alt/US 21** a Yemassee y, por último, a North Augusta.

#### EVACUACIÓN DE TRES CARRILES:

Bajo ciertas condiciones, se formará un tercer carril en dirección norte mediante la inversión del flujo en el carril interior en dirección sur de la **US 21** en **US 21 Business** al oeste de Beaufort, para acoger el tráfico de la **US 21**. Este carril invertido será dirigido a la **US 17** en dirección sur y eventualmente a la **I-95** en dirección norte en la salida 33 (Point South). Los dos carriles restantes se utilizarán como se describió anteriormente para la evacuación de dos carriles.

## ZONA DEL GRAND STRAND

### North Myrtle Beach y Norte

- Usarán la **SC 9** para llegar a la **I-95**.

### Myrtle Beach

- Desde la 10th Avenue North en dirección norte hasta Briarcliff Acres deben usar la **SC 22** (Conway Bypass) para llegar a la **US 501**. Los conductores que circulen en la **SC 31** (Carolina Bays Parkway) o el Grissom Parkway serán dirigidos hacia el norte a la **SC 22**.
- Desde el sur de la 10th Avenue North en dirección sur hacia el Aeropuerto de Myrtle Beach deben usar la **US 501** hacia Marion.
- Bajo ciertas condiciones, la **501** se convertirá en cuatro carriles hacia el norte desde la **SC 22** hasta la **SC 576**.
- Desde el Aeropuerto de Myrtle Beach en dirección sur por Surfside Beach deben usar la **SC 544** hasta la **US 501**.
- Bajo ciertas condiciones, la **US 501** se convertirá en cuatro carriles hacia el norte desde la **SC 544** a la **US 378**. Los carriles invertidos llevarán el tráfico de la **SC 544** a la **US 378**, desde donde se viajara en dirección oeste a la **I-95** o a Columbia.

### Garden City Beach, South Winyah Bay, y Georgetown

- Se debe tomar la **US 17** sur por Georgetown, y luego tomar la **US 521** hasta la **SC 261** y luego la **US 378** a Columbia.
- Bajo ciertas condiciones, una ruta alterna desde Georgetown será la Black River Road hasta la **US 701**, luego la **SC 51** a la **SC 41** y luego la **US 378** en Kingsburg.

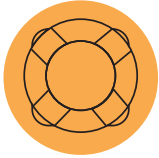
## ACCESO Y NECESIDADES FUNCIONALES



Haga una **copia digital de su identificación** más importante y de sus récords médicos para conservarlos más fácilmente y moverlos más rápidamente porque los documentos en papel pueden perderse o estropearse con facilidad durante un evento meteorológico significativo.



**Identifique su equipo** con su nombre e información de contacto por si este se extravía durante la conmoción de la evacuación, la llegada al refugio o la consolidación de refugios.



**Pida ayuda** si la necesita. Llame a la oficina local de manejo de emergencias. Algunas oficinas tienen una lista de personas que necesitan ayuda adicional durante una emergencia.



Conózcase usted mismo y **tenga su plan listo**. Asegúrese de que otras personas conocen su plan también. Salga tan pronto como sea posible para que pueda llegar seguro a su destino antes de la tormenta.



Repase las listas de preparación para el huracán contenidas en esta guía. **Piense en cualquier otra cosa** que puede necesitar, como baterías para audífonos y dispositivos similares, tanques de oxígeno adicionales, copias de seguridad eléctricas para equipos médicos o necesidades alimentarias especiales.

## SEGURO



PARA PREGUNTAS E INFORMACIÓN ADICIONAL, VISITE [DOI.SC.GOV](http://DOI.SC.GOV) O LLAME AL NÚMERO GRATUITO DE LA OFICINA DE SERVICIOS AL CONSUMIDOR, **1-800-768-3467**.

### El Departamento de Seguros de Carolina del Sur aconseja:

- Revise su póliza de seguro para saber si tiene la cobertura adecuada. Comprender la diferencia entre **el costo de reposición y el valor en efectivo**.
- Conozca los **deducibles** de su póliza, así como los procedimientos a seguir cuando la propiedad se dañe o destruya. Asegúrese de ponerse en contacto con su compañía de seguros lo antes posible.
- **Una póliza estándar para propietarios o inquilinos no cubre daños por inundación;** Tendrá que comprar una póliza de seguro contra inundaciones por separado. Visite [floodsmart.gov](http://floodsmart.gov) para más información.
- Haga una **lista del inventario de propiedades** de sus objetos de valor, muebles, electrónica, etc. Tome fotografías de su propiedad para que pueda tener un registro visual de sus pertenencias.
- Si evacua, asegúrese de llevar sus **documentos** importantes con usted.
- Cuando un huracán es inminente, **retire los objetos** al aire libre como muebles de jardín y botes de basura que pueden ser arrastrados por el viento. Proteger las aberturas de las ventanas con persianas de tormenta.

### Cómo ahorrar en el costo de los seguros:

- **Las cuentas de ahorros para catástrofes** son cuentas exentas del pago de contribuciones estatales que le permiten al propietario de una vivienda ahorrar fondos para pagar gastos admisibles como, por ejemplo, los deducibles.
- **Existen descuentos de la prima de seguros** para hogares que han tomado medidas para resistir mejor las tormentas. Las mejoras incluyen tormenteras, amarres para los techos y puertas reforzadas para el garaje, entre otras.
- **El gobierno estatal tiene disponibles créditos** fiscales para los propietarios que han adquirido materiales para hacer su hogar más resistente a los huracanes y tormentas severas.

## S.C. EMERGENCY MANAGER APP

Aproveche la aplicación oficial de la División de Manejo de Emergencias de Carolina del Sur (SCEMD).

Disponible para descargar desde Apple App Store o Google Play (iPhone y Android compatibles).



- **Formular y personalizar un plan de emergencia personal**
- **Lleve un registro de su kit de suministros para desastres**
- **Conocer los mapas de evacuación de su zona**
- **Eestroboscópica de emergencia y silbato de alerta**
- **Comparta su ubicación con contactos de emergencia**
- **Documentar daños por tormenta**

# MASCOTAS

Es esencial incluir a sus mascotas en su plan familiar de emergencia. Su veterinario es un excelente recurso para ayudarlo a prepararse.

## HE AQUÍ ALGUNOS CONSEJOS IMPORTANTES:

### > ANTES DE

- Salga con su mascota fuera de la zona de evacuación. Los refugios temporeros de emergencia deben ser el último recurso.
- Procure tener una jaula o transportador para cada mascota—no importa dónde vaya, va a necesitar un medio para confinarlo.
- Los condados podrían tener un refugio temporal de emergencia para mascotas; en la aplicación móvil South Carolina Emergency Manager y en [scemd.org](http://scemd.org) aparecerá la lista de los refugios que están abiertos.
- En lugar de refugios, considere lugares de alojamiento, clínicas veterinarias, hoteles que admiten mascotas, establos para caballos o ganado menor y hogares de amigos y parientes.
- Seleccione un método de identificación para cada animal. Ejemplos: microchips y etiquetas de identificación en el collar.  
**Procure tener fotos de usted con sus animales para poder probar que es el propietario en caso de que se separen.**
- Procure tener al día las vacunas de sus animales, especialmente la de rabia, y asegúrese de tener copias de todos los documentos importantes.
- Tenga, en un lugar fácilmente accesible, un equipo de evacuación para cada mascota: una jaula o transportador suficientemente grande para que pueda ponerse de pie y voltearse, trailla, arnés, recipientes para agua y comida, agua y comida para 3 días, medicamentos, récords médicos e instrucciones de cuidado, número de los microchips, caja de arena y arena, y suministros de limpieza.

### > DURANTE

- En el período inmediatamente después de que el fenómeno toque tierra, puede haber áreas con daño extremo por viento o inundaciones. El foco inmediato de los trabajadores de emergencia durante este período será la seguridad de las personas.
- Cuando las circunstancias lo permitan, habrá personal preparado para atender emergencias de animales que ayudarán a los trabajadores de emergencia y a los ciudadanos con las necesidades de los animales. Estas pueden incluir el rescate de animales desplazados, identificación, tratamiento, alojamiento y cuidado temporero y reunificación con sus dueños.
- SCEMD ofrecerá información sobre opciones de ayuda con animales tan pronto sea posible mediante ruedas de prensa y líneas telefónicas especiales.



**PUEDA QUE DESPUÉS DE UN HURACÁN NO ESTÉ DISPONIBLE EL SERVICIO DE RESCATE DE ANIMALES.**

### > DESPUÉS

- Si su mascota se pierde, comuníquese con su veterinario, la organización local de control de animales o los manejadores de emergencias estatales o del condado, quienes pueden ayudarlo a buscar en las listas y bases de datos de animales que han sido encontrados y llevados a refugios durante el huracán.
- Los olores y puntos de referencia pueden ser diferentes después de un huracán. Su mascota podría confundirse y perderse.
- Vigile a sus animales de cerca. El comportamiento de sus mascotas puede cambiar después de una emergencia. Mascotas que por lo regular son tranquilas y amigables pueden tornarse agresivas o defensivas. Amarre a los perros y enciérrelos en el patio con acceso a agua y protección de los elementos.

### OTROS RECURSOS:

**Clemson Livestock-Poultry Health:**  
803-788-2260  
[clemson.edu/LPH](http://clemson.edu/LPH)

**Cuidado y Control de Animales de Carolina del Sur:**  
843-329-1574  
[scacca.org](http://scacca.org)

**Departamento de Agricultura de Carolina del Sur:**  
803-734-2210  
[agriculture.sc.gov](http://agriculture.sc.gov)

**Asociación de Veterinarios de Carolina del Sur:**  
1-800-441-7228  
[scav.org](http://scav.org)

# MEDIDAS DE EVACUACIÓN

## > ANTES

### ESTÉ PREPARADO

Comuníquese con su oficina local de manejo de emergencias para ayudar a determinar su vulnerabilidad ante un huracán. La marejada ciclónica puede extenderse más allá de las zonas costeras, pero los huracanes también traen vientos fuertes, tornados, lluvias torrenciales e inundaciones en zonas del interior.

Si usted vive en un área vulnerable, planifique una ruta de evacuación. Considere alojarse en un hotel o con familiares y amigos fuera de la zona vulnerable. Conozca las rutas seguras hacia el interior. Prepárese para conducir de 20 a 50 millas tierra adentro para encontrar un lugar seguro.

### ANTES DE SALIR DE CASA:

- Sepa dónde acudir.
- Haga arreglos para las mascotas, pues no se admiten en la mayoría de los refugios.
- Llene el tanque de combustible de los vehículos e inspecciónelos.
- Desconecte el gas, la electricidad y el agua.
- Sintone las estaciones de televisión y radio locales para información de emergencia.
- Cargue su teléfono celular y dispositivos móviles. (Procure tener un cargador adicional para su teléfono, etc).



ADÉMÁS DE LOS ARTÍCULOS DE SU KIT BÁSICO DE SUMINISTROS DE DESASTRE, LLEVE TAMBIÉN MAPAS DE CARRETERAS, CABLES DE PUENTE Y EQUIPO PARA REPARAR NEUMÁTICOS.

## > EN EL CAMINO

### SALGA TEMPRANO, TOMÉSE SU TIEMPO

El Equipo de Respuesta de Emergencias de Carolina del Sur ha trabajado en colaboración con la industria del petróleo con el fin de que haya disponible combustible adicional en ciertas gasolineras a lo largo de las rutas de evacuación principales.

Las áreas de descanso a lo largo de la I-26 contarán con instalaciones adicionales para satisfacer las necesidades de los conductores de manera eficiente.

Las estaciones de pesaje del Departamento de Seguridad Pública también estarán disponibles como solaz.



Un GPS puede desviarlos hacia carreteras cerradas. Manténgase en las rutas de evacuación oficiales.

## > DURANTE

### PROTÉJASE

- Sintone las estaciones de televisión y radio locales para información de emergencia. Procure tener un radio o televisión de baterías, energía solar o manivela para uso durante los apagones.
- Permanezca dentro de un edificio bien construido, alejado de las ventanas y puertas, aunque estén cubiertas. Quédese, en una habitación interior de la primera planta, en un armario, o debajo de las escaleras.
- Esté alerta. Con frecuencia se los huracanes.
- Si el "ojo" del huracán pasa sobre su área, tenga en cuenta que en muy poco tiempo volverán las condiciones severas con vientos desde la otra dirección.
- Límite las llamadas que no son de emergencia. Haga llamadas breves para minimizar la congestión de la red. Espere al menos 10 segundos antes de volver a marcar una llamada. Para asuntos que no sean de emergencia, trate de enviar mensajes de texto desde su dispositivo móvil.
- Una vez pase la tormenta, sea paciente. Probablemente no podrá volver a casa enseguida.

# BUSCANDO REFUGIO

Tenga un plan establecido en caso que se dé una orden de evacuación en su área. Primero considere alojamiento con familia, amigos o algún hotel que esté a larga distancia de la costa. Si esas no son opciones accesibles, el departamento de Servicios Sociales de Carolina del Sur y la Cruz Roja proveerán un lugar seguro mientras el huracán toca tierra. Es posible que estos refugios no tengan camillas, colchas y otras comodidades para cada persona hasta después que el huracán haya disipado. Aunque se proveerá algunas comidas, es posible que los alimentos para niños o personas con dietas restringidas no estarán disponibles. Si usted piensa ir a un refugio por seguridad, traiga todos los artículos de su almacén de suministros para casos de desastres y sacos de dormir, almohadas, y camillas.

**COVID-19:** Debido a la posibilidad de infecciones de coronavirus, menos personas podrán quedarse en cada refugio para que los voluntarios puedan tomar precauciones como el distanciamiento. Refugios adicionales abrirán dependiendo de la necesidad. Cada persona que entre un refugio será examinado para síntomas de COVID-19. El personal del refugio proveerá estaciones adicionales de limpieza y ubicarán áreas de aislamiento si es necesario. La aplicación móvil SC Emergency Manager, [scemd.org](http://scemd.org) y los señales de tráfico ofrecerán información en tiempo real sobre todos los refugios abiertos cerca de su ruta de evacuación.



LOS REFUGIOS DE EMERGENCIA SON EL ÚLTIMO RECURSO. ES POSIBLE QUE LOS REFUGIOS NO PROVEAN CUBIERTOS Y MANTAS ANTES DE LA TORMENTA.

# A VOLVER A SU HOGAR

→ REGRESE A SU CASA SOLO DESPUÉS DE QUE LAS AUTORIDADES LOCALES INDIQUEN QUE ES SEGURO HACERLO. ←



**ALGUNAS ÁREAS PUEDEN QUEDAR INACCESIBLES INCLUSO DESPUÉS DE QUE SE REVOQUE LA ORDEN OFICIAL DE EVACUACIÓN.**  
MANTÉNGASE SINTONIZADO A SUS ESTACIONES DE RADIO Y TV LOCALES Y ESTÉ ATENTO A LOS MEDIOS SOCIALES PARA OBTENER INFORMACIÓN ACERCA DE LA RECUPERACIÓN.

## Evite los cables eléctricos caídos o colgantes.

- Informe inmediatamente a la empresa de energía, la policía o los bomberos.

## Procure estar alerta a las restricciones a la circulación.

- Evite los caminos y puentes inundados.
- Siga las instrucciones impartidas por las autoridades de seguridad pública.

## Entre en su hogar con precaución.

- Abra las ventanas y puertas para ventilar y secar su casa
- Revise si los alimentos refrigerados se han dañado
- Use el teléfono sólo para llamadas de emergencia
- Cuidado con las serpientes, insectos y otros animales obligados a buscar terreno más alto debido a las inundaciones
- No utilice velas ni llamas en el interior de la casa. Use una linterna para comprobar si hay daños.

## Tome fotos.

- Las fotos de los daños serán de ayuda al presentar reclamaciones al seguro. Comuníquese con su agente de seguros lo antes posible.

## Inspeccione los servicios públicos en su casa.

- Compruebe si hay escapes de gas.
  - > Si huele a gas o escucha un soplo o sonido silbante, abra una ventana y abandone rápidamente el edificio. Si puede, cierre el gas en la válvula principal exterior. Llame a la compañía de gas desde la casa de un vecino. Si apaga el gas por cualquier motivo, este debe ser encendido nuevamente por un profesional.
- Compruebe si hay daños en el sistema eléctrico.
  - > Si ve chispas, cables rotos o pelados, o si huele a aislamiento caliente, desconecte la electricidad en la caja de fusibles o interruptor principal. Si tiene que caminar en el agua para llegar a la caja de fusibles o interruptor, llame a un electricista y pida asesoramiento.
- Compruebe si hay daños a las tuberías de agua o de alcantarillado.
  - > Si sospecha que hay daños a la tubería de aguas residuales, no use los inodoros y llame a un plomero. Si las tuberías de agua están dañadas, póngase en contacto con la compañía de agua y no use el agua del grifo.

## Siga la radio, la TV y los medios de comunicación social.

- Entérese de cómo solicitar asistencia y recibir más información oficial.

## Informe a algún pariente que usted está en su casa.

- Dígale cómo ponerse en contacto con usted, en especial si no hay servicio de teléfono.



LAS AUTORIDADES LOCALES PROPORCIONARÁN INFORMACIÓN SOBRE CÓMO DESHACERSE DE ESCOMBROS Y OBJETOS DAÑADOS.



**NUNCA INTENTE MOVERSE O CONDUCIR ALREDEDOR DE BARRICADAS.**

# KIT DE SUMINISTROS BÁSICOS PARA DESASTRE



▪ “Guía de huracanes de Carolina del Sur”



▪ Radio portátil con baterías de repuesto



▪ Kit de primeros auxilios, (incluyendo los medicamentos recetados)



▪ NOAA Weather Radio



▪ Linterna con baterías de repuesto



▪ Efectivo (suficiente para llenar el tanque del vehículo)



▪ Cargadores para móviles



▪ Agua embotellada (2 galones por persona por día)



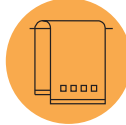
▪ Platos y utensilios de plástico



▪ Ropa de cama y ropa para cada miembro de la familia



▪ Chaquetas y pantalones para la lluvia



▪ Mantas y toallas



▪ Suministros de bebé (alimentos, pañales, medicamentos)



▪ Desinfectante de manos



▪ Alimentos no perecederos (para al menos 3 días)



▪ Suministros de mascotas (comida, correa y portador, cartilla de vacunación)



▪ Jabón, champú y otros artículos de higiene personal



▪ Protector solar / gafas de sol / repelente de mosquitos



▪ Documentos Importantes (Licencia de conducir, tarjeta de Seguro Social, prueba de residencia, pólizas de seguro, testamentos, escrituras, certificados de nacimiento y matrimonio, registros fiscales, récords médicos, fotos familiares, etc.)



▪ Cepillo y pasta de dientes

# GUÍA DE HURACANES 2021 CAROLINA DEL SUR

Esta guía de huracanes fue compilada y producida por la División de Manejo de Emergencias de Carolina del Sur como servicio público, en coordinación con agencias estatales, federales, locales y de voluntarios, incluyendo el Departamento Pública y la Comisión de los Asuntos Minoritarios de Carolina del Sur, el Servicio de Extensión de la Universidad de Clemson, el Servicio Nacional de Meteorología, la Asociación de Difusores de Carolina del Sur, el Departamento de Recursos Naturales, FEMA, la Cruz Roja Americana, el Departamento de Transportación de Carolina del Sur, el Departamento de Salud y de Control Ambiental de Carolina del Sur., y otros.

Reciben un agradecimiento especial las organizaciones que aparecen a continuación por su apoyo monetario a esta publicación.



Have a plan. Make it personal.  
**SCEMD**  
scemd.org @SCEMD



Carolina del Sur tiene una nueva página en línea que informa sobre cómo estar preparado para la llegada de los huracanes. Visite **hurricane.sc** para que sepa cuál es su zona de evacuación de huracanes y para que se prepare con su plan de seguridad ante huracanes. Puede encontrar toda la información en la Guía de huracanes de Carolina del Sur y más en **hurricane.sc** cuándo necesite un recurso en línea rápido para prepararse para un huracán en Carolina del Sur.

Confíe en información verdadera y verificada para tomar decisiones sobre su seguridad personal. Solo confíe en información proporcionada por fuentes verificadas y respetables como **hurricane.sc** y **scemd.org** para evitar desinformación, rumores, o información maliciosa.